



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

16ª Sesión – 14 de noviembre de 2018

SE DA CUENTA DEL ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA Nº 16
INFORME DE DECANATO
INFORME DE SECRETARÍA HCD

ASUNTOS ENTRADOS

Calendario Académico 2019

1. EXP-UNC: 0052627/2018 CAUSANTE: Mgtr. Mariela A. Bortolon - Pro Secretaria Académica F.L.
ASUNTO: Eleva propuesta de resoluc. ref. a Calendario Académico 2019.

Proyecto y solicitud de apoyo económico

2. EXP-UNC: 0001970/2018 CAUSANTE: Dra. Alejandra Reguera ASUNTO: Eleva proyecto y solíc. apoyo económico para desarrollo de actividades.

Licencia estudiantil

3. EXP-UNC: 0054036/2018 CAUSANTE: Grecia Tosini ASUNTO: Solíc. extensión de licencia estudiantil por maternidad.

4. EXP-UNC: 0056615/2018 CAUSANTE: Alumna Florencia Lucero ASUNTO: Solíc. licencia estudiantil.

Modificación dedicación de cargo

5. EXP-UNC: 0055197/2018 CAUSANTE: Prof. María Marta Ledesma ASUNTO: Solíc. modificación en la dedicación de cargo de Prof. Titular de Práctica Gramatical c/ ext. a Gramática II - secc. Francés.

Renuncia docente

6. EXP-UNC: 0054569/2018 CAUSANTE: Prof. María Marta Ledesma ASUNTO: Presenta su renuncia a cargo interino de P.T.D.E. designado por RHCD 6/18.

Decanato: Proyecto de reglamentación cargos DE

7. EXP-UNC: 0024472/2018 CAUSANTE: Prof. Dra. Elena Del Carmen Pérez - Decana F.L. ASUNTO: Eleva proyecto de Resoluc. que reglamenta el procedimiento para la asignar cargos de Dedicación Exclusiva.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

Sec. Académica y Concursos Docentes: Carrera Docente

8. EXP-UNC: 0051513/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coordinadora Dpto. Concursos Docentes F.L. ASUNTO: Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de Luis Alfredo Ortiz.

9. EXP-UNC: 0055226/2018 CAUSANTE: Secretaria Académica F.L. y Dpto. de Concursos Docentes F.L. ASUNTO: Remiten documentación ref. a carrera docente, Área Cs. del Lenguaje II de Patricia Deane.

10. EXP-UNC: 0055225/2018 CAUSANTE: Secretaria Académica F.L. y Dpto. de Concursos Docentes F.L. ASUNTO: Remiten documentación ref. a carrera docente, Área Cs. del Lenguaje II de Daniela Moyetta.

11. EXP-UNC: 0055223/2018 CAUSANTE: Secretaria Académica F.L. y Dpto. de Concursos Docentes F.L. ASUNTO: Remiten documentación ref. a carrera docente, Área Cs. del Lenguaje II de Marina Pasquini.

12. EXP-UNC: 0055475/2018 CAUSANTE: Secretaria Académica F.L. y Dpto. de Concursos Docentes F.L. ASUNTO: Remiten documentación ref. a carrera docente, Área Cs. del Lenguaje II de Graciela Ferraris.

Solicitud de convalidación de Título

13. EXP-UNC: 0048409/2018 CAUSANTE: Secretaría de Asuntos Académicos ASUNTO: Wilmar Andrés Méndez Gutiérrez solicita convalidación de su Título de Lic. en Lenguas Modernas Inglés-Francés.

Decanato y Sec. Académica: Proyecto de resolución

14. EXP-UNC: 0056262/2018 CAUSANTE: Prof. Dra. Elena Del Carmen Pérez - Decana F.L. - Y Prof. Fabián Negrelli - Sec. Académico F.L. ASUNTO: Presentan proyecto de Resoluc. p/ aprobar conformación de comisiones p/ la elaboración de nuevos Planes de estudio de Licenciaturas en Lenguas extranjeras.

Sec. Posgrado: Designación de integrantes de Comité Académico

15. EXP-UNC: 0056703/2018 CAUSANTE: Dra. Graciela Ferrero - Sec. Posgrado F.L. ASUNTO: Solic. designación de integrantes del Comité Académico de la E.D.L.E.

Nueva versión del Regl. del Dpto. Editorial FL

16. EXP-UNC: 0056801/2018 CAUSANTE: Dra. Graciela Ferrero - Sec. de Posgrado F.L. - Dra. María José Buteler - Prosec. de Ciencia y Tecnología F.L. - y Angélica Gaido - Coordinadora Dpto. Editorial F.L. ASUNTO: Ponen a consideración nueva versión del Reglamento del Dpto. Editorial de la Facultad.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

RESOLUCIONES DECANALES AD REFERÉNDUM
2018

1. **RD 2313/2018** Designar con carácter interino al Prof. Massimo PALMIERI (Leg. Univ. N° 46.721) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra DIDÁCTICA ESPECIAL II -Sección Italiano-, desde el 6 de noviembre hasta el 5 de diciembre de 2018.
2. **RD 2314/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Gabriela PALACIOS (Leg. Univ. N° 43.617) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I (Cátedra B) - Asignatura Común-, desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
3. **RD 2316/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Valeria SAPEI (Leg. Univ. N° 39.244) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra LECTOCOMPRESIÓN EN LENGUA EXTRANJERA II (ITALIANO) -Sección Italiano-, desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
4. **RD 2317/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Nora Lía SAPAG (Leg. Univ. N°: 29.744) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA I - Sección Inglés-, desde el 23 de noviembre hasta el 22 de diciembre de 2018.
5. **RD 2318/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Julia SRANKO (Leg. Univ. N° 47.186) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I -Asignatura Común, desde el 11 de noviembre hasta el 10 de diciembre de 2018.
6. **RD 2319/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Sabrina Soledad VAILLARD (Leg. Univ. N° 53.529) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA FRANCÉS - FACULTAD DE CIENCIAS AGROPECUARIAS Y FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, FÍSICAS Y NATURALES, desde el 3 de noviembre hasta el 2 de diciembre de 2018.
7. **RD 2320/2018** Designar con carácter interino al Prof. Martín TAPIA KWIECIEN (Leg. Univ. N° 45.370) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra FONÉTICA, FONOLOGÍA Y MORFOLOGÍA ESPAÑOLAS Y PRINCIPIOS DE CONTRASTIVIDAD -Sección Español-, desde el 16 de noviembre hasta el 15 de diciembre de 2018.
8. **RD 2321/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Nélica Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra DIDÁCTICA DEL ESPAÑOL COMO LENGUA MATERNA Y COMO LENGUA EXTRANJERA -Sección Español-, desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
9. **RD 2322/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Nélica Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en el TALLER: PRÁCTICAS DE LA COMPRESIÓN Y DE LA PRODUCCIÓN LINGÜÍSTICAS III - Sección Español-, desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
10. **RD 2323/2018** Designar con carácter interino al Prof. Franco ZANFAGNINI (Leg. Univ. N° 49.556) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA I -Sección Inglés-, desde el 23 de noviembre hasta el 22 de diciembre de 2018.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

11. **RD 2324/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Inés ALTAMIRANO (Leg. Univ. N° 52.484) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA 1 -Sección Inglés-, desde el 16 de octubre hasta el 15 de noviembre de 2018.
12. **RD 2325/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Ana María MACCIONI (Leg. Univ. N° 29.918) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.E. (109) en la Cátedra TRADUCCIÓN JURÍDICA con extensión a TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN Y MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LA TRADUCCIÓN -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de noviembre de 2018.
13. **RD 2326/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Teresa LÓPEZ (Leg. Univ. N° 51.528) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA -CICLO DE NIVELACIÓN-, desde el 16 de noviembre hasta el 15 de diciembre de 2018.
14. **RD 2327/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Natalia LOBO (Leg. N°: 47.061) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LENGUA ALEMANA II y LENGUA ALEMANA III -Sección Alemán-, desde el 19 de noviembre hasta el 18 de diciembre de 2018.
15. **RD 2328/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Consuelo JOFRÉ (Leg 48.791) en un cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA I con extensión a LENGUA INGLESA II -Sección Inglés-, desde el 17 de noviembre hasta el 16 de diciembre de 2018.
16. **RD 2329/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Emilia HERRERA (Leg. Univ. N°: 54.589) en un cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA II -Sección Inglés-, desde el 2 de noviembre hasta el 1º de diciembre de 2018.
17. **RD 2330/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Valentina SANTA CRUZ (Leg. Univ. N°: 53.735) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA IV -Sección Inglés-, desde el 6 de octubre hasta el 5 de noviembre de 2018.
18. **RD 2331/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Cecilia DE LA VEGA (Leg. Univ. N°: 46.091) en un cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) para desempeñarse como Contenidista de Introducción al Inglés para el Turismo: Módulo I y de Introducción al Inglés para el Turismo: Módulo II, desde el 16 de octubre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
19. **RD 2332/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Cassia NEVES LACERDA (Leg. Univ. N° 46.090) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra GRAMÁTICA II con extensión a GRAMÁTICA I -Sección Portugués-, desde el 13 de octubre hasta el 4 de noviembre de 2018.
20. **RD 2333/2018** Designar con carácter interino al Prof. Juan José RODRÍGUEZ (Leg. Univ. N° 80.158) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S (111) en la Cátedra LINGÜÍSTICA -Sección Portugués-, desde el 14 de octubre hasta el 4 de noviembre de 2018.
21. **RD 2334/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Teresa LÓPEZ (Leg. Univ. N° 51.528) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA -CICLO DE NIVELACIÓN-, desde el 16 hasta el 31 de diciembre de 2018.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

- 22. RD 2335/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Graciela Miriam DELFEDERICO (Leg. 47.375) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.SE. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS -ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS- FACULTAD DE CIENCIAS ECONÓMICAS, desde el 1º hasta el 31 de diciembre de 2018.
- 23. RD 2336/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Nora Lía SAPAG (Leg. Univ. Nº: 29.744) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA I - Sección Inglés-, desde el 23 hasta el 31 de diciembre de 2018.
- 24. RD 2337/2018** Designar con carácter interino al Prof. José Ernesto CAMAÑO (Leg. Univ. Nº 32.329) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra INTRODUCCIÓN AL PENSAMIENTO FILOSÓFICO -Asignatura Común-, desde el 18 de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 25. RD 2338/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Marta Susana BADUY (Leg. Univ. Nº 29.007) en un (1) cargo de Profesor Titular D.E. (101) en la Cátedra TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN Y MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LA TRADUCCIÓN (carga anexa TRADUCCIÓN JURÍDICA) -Sección Inglés-, desde el 1º de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 26. RD 2339/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Elena GASSO VILLAR (Leg. Univ. Nº 45.606) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en el TALLER DE PRODUCCIÓN DE MATERIALES PARA LA ENSEÑANZA -Sección Español-, desde el 1º de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 27. RD 2349/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Horas Cátedra CULTURAL (229) a la Prof. Valeria SAPEI (Leg. Univ. Nº: 39.244) por el Art. 49º, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1º de julio hasta el 31 de diciembre de 2018.
- 28. RD 2352/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S.E. (102) en la Cátedra LENGUA INGLESA III - Sección Inglés- y en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S.E. (102) en la Cátedra LENGUA INGLESA IV -Sección Inglés- a la Prof. María Marcela GONZÁLEZ (Leg. Univ. Nº: 29.976) por el Art. 49º, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1º de noviembre de 2018 hasta el 9 de octubre de 2019.
- 29. RD 2353/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés- a la Prof. Irina del Valle BARREA (Leg. Univ. Nº: 49.460) por el Art. 49º, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 30. RD 2354/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA -Asignatura Común- y en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.SE. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS- ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS – FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS SOCIALES- a la Prof. Alejandra D'ALESSANDRO (Leg. Univ. Nº: 30.542) por el Art. 49º, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

31. **RD 2356/2018** Prorrogar la designación por concurso de la Prof. Ivana ALOCHIS (Leg. Univ. N° 24.865) en 1 (un) cargo de Profesor Titular Dedicación Semi Exclusiva (102) en la Cátedra LEXICOLOGÍA, LEXICOGRAFÍA ESPAÑOLAS Y PRINCIPIOS DE LA CONTRASTIVIDAD - Sección Español-, desde el 2 de noviembre de 2018 hasta el 1° de mayo de 2019.
32. **RD 2357/2018** Prorrogar la designación por concurso de la Prof. Isolda CARRANZA (Leg. Univ. N° 29.284) en 1 (un) cargo de Profesor Titular Dedicación Exclusiva (101) en la Cátedra LINGÜÍSTICA II - Sección Inglés-, desde el 8 de noviembre de 2018 hasta el 7 de mayo de 2019.
33. **RD 2358/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Carina del Luján ÁVILA (Leg. Univ. N° 48.683) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA -Asignatura Común-, desde el 1° hasta el 30 de octubre de 2018.
34. **RD 2359/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Josefina DÍAZ (Leg. Univ. N°: 46.434) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGÍA I -Sección Inglés-, desde el 1° de octubre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
35. **RD 2360/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA PORTUGUÉS a la Prof. Graciela Esther FERARIS (Leg. Univ. N°: 28.469) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
36. **RD 2361/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.E. (109) en la Cátedra TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN Y MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LATRADUCCIÓN con extensión a TRADUCCIÓN JURÍDICA - Sección Inglés- a la Prof. Marta BADUY (Leg. Univ. N°: 29.007) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
37. **RD 2362/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA a la Prof. Marta Inés PALACIO (Leg. Univ. N°: 26.965) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 13 de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
38. **RD 2377/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María del Pilar SRUR (Leg. Univ. N° 48.663) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA INGLESA (CN) -Sección Inglés-, desde el 1° de octubre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
39. **RD 2378/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Emilse GARCÍA FERREYRA (Leg. Univ. N° 43.995) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) asesora pedagógica de los docentes en los niveles de grado y posgrado en el marco del campus virtual, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
40. **RD 2379/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Dolores TREBUCQ (Leg. Univ. N° 38.526) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) como directora académica del campus virtual de la Facultad de Lenguas, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

- 41. RD 2380/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Mariana EMMA Y GOTTERO (Leg. Univ. N° 40.057) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "A" D.S. (119) como asesora pedagógica auxiliar de los docentes de grado y de posgrado en el marco del campus virtual, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 42. RD 2381/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Dolores GONZALEZ RUZO (Leg. Univ. N° 52.584) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "A" D.S. (119) como asesora pedagógica auxiliar de los docentes de grado y de posgrado en el marco del campus virtual, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 43. RD 2382/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Carolina ORGNERO SCHIAFFINO (Leg. Univ. N° 52.870) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) como coordinadora académica del campus virtual de la Facultad de Lenguas, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 44. RD 2386/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN - Asignatura Común-, a la Prof. Elena GASSO VILLAR (Leg. Univ. N°: 45.606) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1° de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 45. RD 2387/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN - Asignatura Común-, a la Prof. Elena GASSO VILLAR (Leg. Univ. N°: 45.606) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1° hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 46. RD 2388/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Teresa CONTI (Leg. Univ. N°: 24.650) en un cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA II -Asignatura Común-, desde el 9 de octubre hasta el 7 de noviembre de 2018.
- 47. RD 2389/2018** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto D.E. (109) en la Cátedra TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN Y MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LATRADUCCIÓN con extensión a TRADUCCIÓN JURÍDICA Sección Inglés- a la Prof. Marta BADUY (Leg. Univ. N°: 29.007) por el Art. 49°, Ap. II inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1° de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 48. RD 2390/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Consuelo JOFRE (Leg. Univ. N° 48.791) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "A" D.S. (119) como asesora pedagógica auxiliar de los docentes de grado y de posgrado en el marco del campus virtual, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.
- 49. RD 2427/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Paula Mariana FALETTI (Leg. Univ. N° 52.411) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) como asesora pedagógica de los docentes en los niveles de grado y posgrado en el marco del campus virtual, desde el 1° de noviembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

- 50. RD 2428/2018** Designar una comisión ad hoc integrada por los docentes que a continuación se detallan, quienes deberán elaborar un informe que contemple la posibilidad de otorgar equivalencia por el Módulo de Informática, teniendo en cuenta las competencias desarrolladas a través del uso de las aulas virtuales, a aquellos alumnos que soliciten el título intermedio de Bachiller Universitario en Ciencias Humanas con orientación en las distintas carreras que se dictan en esta Facultad: Mgter. DOLORES TREBUCQ, Prof. CARLOS RAFFO, Dra. MARIA CAROLINA ORGNERO SCHIAFFINO
- 51. RD 2441/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Valentina SANTA CRUZ (Leg. Univ. N°: 53.735) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA I - Sección Inglés-, desde el 17 de octubre hasta el 16 de noviembre de 2018.
- 52. RD 2442/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N° 39.155) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra LITERATURA DE HABLA INGLESA I -Sección Inglés-, desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 53. RD 2443/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Susana del Carmen CARIBAUUX (D.N.I. N°: 20.192.170) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA PORTUGUÉS -FACULTAD DE ARQUITECTURA, DISEÑO Y URBANISMO, desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 54. RD 2444/2018** Designar con carácter interino a la Prof. Natalia DALLA COSTA (Leg. Univ. N° 81.049) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S.E. (102) en la Cátedra LENGUA INGLESA IV -Sección Inglés-, desde el 1º de noviembre de 2018 hasta el 9 de octubre de 2019.
- 55. RD 2445/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Paula AGLIOZZO (Leg. Univ. N°: 54.798) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.SE. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS - ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS -FACULTAD DE DERECHO Y CIECNIAS SOCIALES, desde el 21 de octubre hasta el 20 de noviembre de 2018.
- 56. RD 2446/2018** Designar con carácter interino al Prof. Hernán Gregario OJEDA (Leg. N°: 50.691) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés-, desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 57. RD 2447/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Victoria FERNANDEZ (Leg 47.213) en un cargo de Profesor Asistente D.SE. (114) en la Cátedra TEORÍA Y PRÁCTICA DE LA INVESTIGACIÓN - Asignatura Común-, desde el 17 de noviembre hasta el 16 de diciembre de 2018.
- 58. RD 2448/2018** Designar con carácter interino a la Prof. María Cecilia DE LA VEGA (Leg. Univ. N°: 46.091) en un cargo de Profesor Adjunto D.S. (111) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA TRADUCTOLOGÍA - Asignatura Común-, desde el 1º hasta el 30 de noviembre de 2018.
- 59. RD 2449/2018** Prorrogar la designación por concurso de la Prof. Carolina NEGRITTO (Leg. Univ. N° 80.039) en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto Dedicación Simple (111) en la Cátedra LENGUA ITALIANA - Sección Italiano, desde el 2 de noviembre de 2018 hasta el 1º de mayo de 2019.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

60. RD 2462/2018 Designar con carácter interino a la Prof. María Paula AGLIOZZO (Leg. Univ. N°: 54.798) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS - ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS -FACULTAD DE DERECHO Y CIECNIAS SOCIALES, desde el 21 de noviembre hasta el 20 de diciembre de 2018.

DESPACHOS DE COMISIONES

COMISIÓN DE ENSEÑANZA

1. EXP-UNC: 0051804/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coord. Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de María Cecilia de la Vega.

EXP-UNC: 0051806/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coord. Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de María Soledad Prieto.

EXP-UNC: 0051808/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coord. Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de Josefina Coisson.

EXP-UNC: 0051516/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coordinadora Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de Víctor Sajoza Juric.

EXP-UNC: 0051522/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coordinadora Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de María Laura Perassi.

EXP-UNC: 0051524/2018 CAUSANTE: Lic. Alejandra D'Alessandro - Coordinadora Dpto. Concursos Docentes F.L. **ASUNTO:** Presenta documentación ref. a evaluación de la carrera docente - Área Traducción - de María Laura Perassi.



UNIVERSIDAD NACIONAL DE CÓRDOBA
FACULTAD DE LENGUAS
Honorable Consejo Directivo

La COMISIÓN DE ENSEÑANZA aconseja: Tomar conocimiento de las presentaciones elevadas por la Lic. Alejandra D'Alessandro – Coord. Dpto. Concursos Docentes FL ref. a evaluación de la carrera docente. SALA DE COMISIONES, 7 de noviembre de 2018.

COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO

2. **EXP-UNC: 0001128/2017 CAUSANTE** Sra. Lidia Ferreyra **ASUNTO:** Solic. se le abonen vacaciones no gozadas. La COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO aconseja: Hacer lugar a la solicitud y abonar las vacaciones no gozadas a la exagente Lidia Ferreyra por los días que la facultad de Lenguas debe afrontar por el cargo de remuneración única (CRU), discriminándose de los días que deberá abonar la UNC por su cargo no-docente.

SALA DE COMISIONES, 7 de noviembre de 2018.

3. **EXP-UNC: 0051374/2018 2018 CAUSANTE:** Prof. María Teresa Conti **ASUNTO:** Solic. modificación de Dedicación en cargo de Prof. Adjunta de asignatura Lengua Castellana II - Secc. Común. La COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO aconseja: No hacer lugar al pedido de la Profesora Conti, en razón de no existir solicitud fundada en base al origen del cargo que se pretende modificar (Prof. Adjunto D. SE., ejercido en calidad de interino)

SALA DE COMISIONES, 7 de noviembre de 2018.

4. **EXP-UNC: 0051104/2018 CAUSANTE:** Prof. Laura Rolfi **ASUNTO:** Solic. licencia por beca de iniciación de Maestría. La COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO aconseja: Hacer lugar a la solicitud presentada por la Prof. Laura Rolfi y conceder licencia sin goce de haberes desde el 15 de diciembre de 2018 hasta el 31 de marzo de 2019 en el cargo de Prof. Asistente D. SE. (114) de Gramática Contrastiva (Sección Inglés).

SALA DE COMISIONES, 7 de noviembre de 2018.